

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2015/1801 НА КОМИСИЯТА**от 7 октомври 2015 година****за намаляване на риболовните квоти за определени запаси през 2015 г. поради прекомерния риболов през предходните години**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 847/96, (ЕО) № 2371/2002, (ЕО) № 811/2004, (ЕО) № 768/2005, (ЕО) № 2115/2005, (ЕО) № 2166/2005, (ЕО) № 388/2006, (ЕО) № 509/2007, (ЕО) № 676/2007, (ЕО) № 1098/2007, (ЕО) № 1300/2008, (ЕО) № 1342/2008 и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 2847/93, (ЕО) № 1627/94 и (ЕО) № 1966/2006 ⁽¹⁾, и по-специално член 105, параграфи 1, 2 и 3 от него,

като има предвид, че:

(1) Риболовните квоти за 2014 г. са определени с:

- Регламент (ЕС) № 1262/2012 на Съвета ⁽²⁾,
- Регламент (ЕС) № 1180/2013 на Съвета ⁽³⁾,
- Регламент (ЕС) № 24/2014 на Съвета ⁽⁴⁾ и
- Регламент (ЕС) № 43/2014 на Съвета ⁽⁵⁾.

(2) Риболовните квоти за 2015 г. са определени с:

- Регламент (ЕС) № 1221/2014 на Съвета ⁽⁶⁾,
- Регламент (ЕС) № 1367/2014 на Съвета ⁽⁷⁾,
- Регламент (ЕС) 2015/104 на Съвета ⁽⁸⁾ и
- Регламент (ЕС) 2015/106 на Съвета ⁽⁹⁾.

(3) В съответствие с член 105, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1224/2009, когато Комисията установи, че дадена държава членка е превишила риболовните квоти, които са ѝ отпуснати, Комисията приспада превишените количества от бъдещите риболовни квоти на съответната държава членка.

⁽¹⁾ ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1.

⁽²⁾ Регламент (ЕС) № 1262/2012 на Съвета от 20 декември 2012 г. за определяне на възможностите за риболов за 2013 и 2014 година на някои запаси от дълбоководна риба за корабите на ЕС (ОВ L 356, 22.12.2012 г., стр. 22).

⁽³⁾ Регламент (ЕС) № 1180/2013 на Съвета от 19 ноември 2013 г. за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи рибни запаси, приложими в Балтийско море, за 2014 г. (ОВ L 313, 22.11.2013 г., стр. 4).

⁽⁴⁾ Регламент (ЕС) № 24/2014 на Съвета от 10 януари 2014 г. за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи рибни запаси за 2014 г. в Черно море (ОВ L 9, 14.1.2014 г., стр. 4).

⁽⁵⁾ Регламент (ЕС) № 43/2014 на Съвета от 20 януари 2014 г. за установяване на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси за 2014 година, приложими във водите на Съюза и за корабите на Съюза в някои води извън Съюза (ОВ L 24, 28.1.2014 г., стр. 1).

⁽⁶⁾ Регламент (ЕС) № 1221/2014 на Съвета от 10 ноември 2014 г. за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи рибни запаси, приложими в Балтийско море, за 2015 г., и за изменение на Регламенти (ЕС) № 43/2014 и (ЕС) № 1180/2013 (ОВ L 330, 15.11.2014 г., стр. 16).

⁽⁷⁾ Регламент (ЕС) № 1367/2014 на Съвета от 15 декември 2014 г. за определяне на възможностите за риболов за 2015 и 2016 г. на някои запаси от дълбоководна риба за риболовните кораби на Съюза (ОВ L 366, 20.12.2014 г., стр. 1).

⁽⁸⁾ Регламент (ЕС) 2015/104 на Съвета от 19 януари 2015 г. за определяне за 2015 г. на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза и за корабите на Съюза в някои води извън Съюза, за изменение на Регламент (ЕС) № 43/2014 и за отмяна на Регламент (ЕС) № 779/2014 (ОВ L 22, 28.1.2015 г., стр. 1).

⁽⁹⁾ Регламент (ЕС) 2015/106 на Съвета от 19 януари 2015 г. за определяне на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи рибни запаси за 2015 година в Черно море (ОВ L 19, 24.1.2015 г., стр. 8).

- (4) В член 105, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 1224/2009 се предвижда, че приспадането на тези количества трябва да се извърши през следващата година или следващите години, като се прилагат съответните коефициенти на умножение, определени в него.
- (5) Някои държави членки са превишили своите риболовни квоти за 2014 г. Следователно е целесъобразно да се извърши приспадане от разпределените им риболовни квоти през 2015 г. и при необходимост през следващите години за подложените на прекомерен риболов запаси.
- (6) През 2012 г. Испания е превишила своята квота за запаса от норвежки омар в зони IX и X, както и във водите на ЕС от СЕСАФ 34.1.1 (NEP/93411). Съответното приспадане в размер на 75,45 тона вследствие на посоченото превишение беше приложимо през 2013 г. и бе разсрочено по искане на Испания за три години, считано от 2013 г. Оставашото годишно приспадане, приложимо към испанската квота за NEP/93411, възлиза на 19 тона през 2015 г., без това да засяга възможно допълнително адаптиране на квотата.
- (7) С Регламент за изпълнение (ЕС) № 871/2014 на Комисията ⁽¹⁾ и Регламент за изпълнение (ЕС) № 1360/2014 на Комисията ⁽²⁾ са предвидени приспадания от риболовните квоти за някои държави и видове за 2014 г. За някои държави членки обаче количествата, които трябваше да бъдат приспаднати за някои видове, надвишаваха съответните отпуснати квоти за 2014 г. и поради това не беше възможно да бъдат приспаднати изцяло през посочената година. С цел да се гарантира, че в такива случаи ще бъде приспаднато пълното количество за съответните запаси, разликата следва да бъде взета предвид при определянето на приспаданията от квотите за 2015 г. и при необходимост от следващите квоти.
- (8) Приспаданията от риболовните квоти, предвидени в настоящия регламент, следва да се прилагат без да се засягат приспаданията, приложими за квотите за 2015 г. съгласно Регламент (ЕС) № 165/2011 на Комисията ⁽³⁾ и Регламент за изпълнение (ЕС) № 185/2013 на Комисията ⁽⁴⁾.
- (9) Тъй като квотите са изразени в тонове или цели бройки, количествата под един тон или един брой не се вземат под внимание,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

1. Риболовните квоти, определени за 2015 г. в регламенти (ЕС) № 1221/2014, (ЕС) № 1367/2014, (ЕС) 2015/104 и (ЕС) 2015/106, се намаляват, както е посочено в приложението към настоящия регламент.
2. Параграф 1 се прилага, без да се засягат приспаданията, предвидени в Регламент (ЕС) № 165/2011 и Регламент за изпълнение (ЕС) № 185/2013.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

⁽¹⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 871/2014 на Комисията от 11 август 2014 г. за намаляване на риболовните квоти за определени запаси през 2014 г. поради прекомерния риболов през предходните години (ОВ L 239, 12.8.2014 г., стр. 14).

⁽²⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 1360/2014 на Комисията от 18 декември 2014 г. за намаляване на риболовните квоти за определени запаси през 2014 г. поради прекомерния риболов на други запаси през предходните години и за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) № 871/2014 по отношение на количествата, които трябва да бъдат приспаднати през следващите години (ОВ L 365, 19.12.2014 г., стр. 106).

⁽³⁾ Регламент (ЕС) № 165/2011 на Комисията от 22 февруари 2011 г. за приспадане на прекомерния риболов през 2010 г. от някои квоти за скумрия, отпуснати на Испания за 2011 г. и за следващите години (ОВ L 48, 23.2.2011 г., стр. 11).

⁽⁴⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 185/2013 на Комисията от 5 март 2013 г. за приспадане на прекомерния риболов в рамките на определена квота за скумрия през 2009 г. от някои риболовни квоти, отпуснати на Испания за 2013 г. и за следващите години (ОВ L 62, 6.3.2013 г., стр. 62).

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 октомври 2015 година.

За Комисията
Председател
Jean-Claude JUNCKER

ПРИЛОЖЕНИЕ

ПРИСПАДАНИЯ ОТ КВОТИ ЗА ЗАПАСИ, КОИТО СА БИЛИ ПОДЛОЖЕНИ НА ПРЕКОМЕРЕН РИБОЛОВ

Държава членка	Код на вида	Код на зоната	Наименование на вида	Наименование на зоната	Първоначална квота за 2014 г.	Разрешени разтоварвания на сушата за 2014 г. (общо алаптирано количество в тонове) ⁽¹⁾	Общ улов за 2014 г. (количество в тонове)	Използване на квотата, свързано с разрешени разтоварвания на сушата (%)	Прекомерен риболов, свързан с разрешени разтоварвания на сушата (количество в тонове)	Коефициент на умножение ⁽²⁾	Допълнителен коефициент на умножение ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Останали приспадания от 2014 г. ⁽⁵⁾	Остатък ⁽⁶⁾	Приспадания за прилагане през 2015 г. (количество в тонове)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
BE	PLE	7HJK.	Морска писия	VIIIh, VIIj и VIIk	8,000	1,120	3,701	330,45	2,581	/	/	/	/	2,581
BE	SOL	8AB.	Обикновен морски език	VIIIa и VIIIb	47,000	327,900	328,823	100,28	0,923	/	C	/	/	1,385
BE	SRX	07D.	Морски лисици	Води на Съюза от зона VIId	72,000	60,000	69,586	115,98	9,586	/	/	/	/	9,586
BE	SRX	67AKXD	Скатоподобни	Води на Съюза от зони VIa, VIb, VIa—c и VIe—k	725,000	765,000	770,738	100,75	5,738	/	/	/	/	5,738
DK	COD	03AN.	Атлантическа треска	Скагерак	3 177,000	3 299,380	3 408,570	103,31	109,190	/	C	/	/	163,785
DK	HER	03A.	Херинга	IIIa	19 357,000	15 529,000	15 641,340	100,72	112,340	/	/	/	/	112,340
DK	HER	2A47DX	Херинга	IV, VIId и води на Съюза от зона IIa	12 526,000	12 959,000	13 430,160	103,64	471,160	/	/	/	/	471,160

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
DK	HER	4AB.	Херинга	Води на Съюза и норвежки води от зона IV на север от 53° 30' с. ш.	80 026,000	99 702,000	99 711,800	100,10	9,800	/	/	/	/	9,800
DK	PRA	03A.	Северна скарита	зона IIIa	2 308,000	2 308,000	2 317,330	100,40	9,330	/	/	/	/	9,330
DK	SAN	234_2	Пясъчна змиорка	Водите на Съюза в зона 2 на управление на запасите от пясъчница	4 717,000	4 868,000	8 381,430	172,17	3 513,430	2	/	/	/	7 026,860
DK	SPR	2AC4-C	Цаца и свързан прилов	Води на Съюза от зони IIa и IV	122 383,000	126 007,000	127 165,410	100,92	1 158,410	/	/	/	/	1 158,410
ES	ALF	3X14-	Берикс	Води на ЕС и международни води от зони III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII и XIV	67,000	67,000	79,683	118,93	12,683	/	A	3,000	/	22,025
ES	BSF	56712-	Черна риба сабя (афанопус)	Води на ЕС и международни води от V, VI, VII и XII	226,000	312,500	327,697	104,86	15,197	/	A	/	/	22,796
ES	BSF	8910-	Черна риба сабя (афанопус)	Води на ЕС и международни води от зони VIII, IX и X	12,000	6,130	15,769	257,24	9,639	/	A	27,130	/	41,589

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
ES	BUM	ATLANT	Син мар-лин	Атлантически океан	27,200	27,200	124,452	457,54	97,252	/	A	27,000	/	172,878
ES	DWS	56789-	Дълбоководни акули	Води на ЕС и международни води от зони V, VI, VII, VIII и IX	0	0	3,039	Не се прилага	3,039	/	A	/	/	4,559
ES	GFB	567-	Брадата мерлуза	Води на ЕС и международни води от V, VI и VII	588,000	828,030	842,467	101,74	14,437	/	/	/	/	14,437
ES	GFB	89-	Брадата мерлуза	Води на ЕС и международни води от зони VIII и IX	242,000	216,750	237,282	109,47	20,532	/	A	17,750	/	48,548
ES	GHL	1N2AB.	Черна писия	Норвежки води от зони I и II	/	0	22,685	Не се прилага	22,685	/	/	/	/	22,685
ES	HAD	5BC6A.	Пикша	Води на Съюза и международни води от зони Vb и VIa	/	2,840	18,933	666,65	16,093	/	A	12,540	/	36,680
ES	HAD	7X7A34	Пикша	VIIb—k, VIII, IX и X; води на Съюза от CEEAF 34.1.1	/	0	3,075	Не се прилага	3,075	/	A	/	/	4,613
ES	NEP	9/3411	Норвежки омар	IX и X; води на Съюза от CEEAF 34.1.1	55,000	33,690	24,403	72,43	- 9,287	/	/	19,000 (?)	/	9,713

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
ES	OTH	1N2AB.	Други видове	Норвежки води от зони I и II	/	0	26,744	Не се прилага	26,744	/	/	/	/	26,744
ES	POK	56-14	Сайда	VI; води на Съюза и международни води от зони Vb, XII и XIV	/	4,810	8,703	180,94	3,893	/	/	/	/	3,893
ES	RNG	5B67-	Гренадир	Води на ЕС и международни води от Vb, VI, VII	70,000	111,160	125,401	112,81	14,241	/	/	/	/	14,241
ES	SBR	678-	Северен пагел	Води на ЕС и международни води от VI, VII и VIII	143,000	133,060	136,418	102,52	3,358	/	/	/	/	3,358
ES	SOL	8AB.	Обикновен морски език	VIIa и VIIb	9,000	8,100	9,894	122,15	1,794	/	A + C	2,100	/	4,791
ESP	SRX	89-C.	Морски лисици	Води на Съюза от зони VIII и IX	1 057,000	857,000	1 089,241	127,10	232,241	1,4	/	/	/	325,137
ES	USK	567EI.	Менек	Води на Съюза и международни води от зони V, VI и VII	26,000	15,770	15,762	99,95	- 0,008	/	/	58,770	/	58,762
ES	WHM	ATLANT	Бял марлин	Атлантически океан	30,500	25,670	98,039	381,92	72,369	/	/	0,170	/	72,539
FR	SRX	07D.	Морски лисици	Води на Съюза от зона VIId	602,000	627,000	698,414	111,39	71,414	/	/	/	/	71,414
FR	SRX	2AC4-C	Морски лисици	Води на Съюза от зони IIa и IV	33,000	36,000	48,212	133,92	12,212	/	/	/	/	12,212

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
IE	PLE	7HJK.	Морска писия	VIIIh, VIIj и VIIk	59,000	61,000	78,270	128,31	17,270	/	A	/	/	25,905
IE	SOL	07 A.	Обикновен морски език	VIa	41,000	42,000	43,107	102,64	1,107	/	/	/	/	1,107
IE	SRX	67AKXD	Морски лисици	Води на Съюза от зони VIa, VIb, VIIa—c и VIIe—k	1 048,000	1 030,000	1 079,446	104,80	49,446	/	/	/	/	49,446
LT	GHL	N3LMNO	Черна пи- сия	Зона 3LMNO на NAFO	22,000	0	0	Не се при- лага	0	/	/	46,000	/	46,000
LV	HER	03D.RG	Херинга	подучастък 28.1	16 534,000	19 334,630	20 084,200	103,88	749,570	/	/	/	/	749,570
NL	HKE	3A/BCD	Мерлуза	зона IIIa; Води на Съюза от подучастъци 22—32	/	0	1,655	Не се при- лага	1,655	/	C	/	/	2,482
NL	RED	1N2AB.	Морски костур	Норвежки води от зони I и II	/	0	2,798	Не се при- лага	2,798	/	/	/	/	2,798
PT	ANF	8C3411	Морски дявол	VIIIc, IX и X; води на Съюза от CECAF 34.1.1	436,000	664,000	676,302	101,85	12,302	/	/	/	/	12,302

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
PT	BFT	AE45WM	Червен тон	Атлантически океан, на изток от 45° з.д., и Средиземно море	235,500	235,500	243,092	103,22	7,592	/	C	/	/	11,388
PT	HAD	1N2AB	Пикша	Норвежки води от зони I и II	/	0	26,816	Не се прилага	26,816	/	/	/	344,950	371,766
PT	POK	1N2AB.	Сайда	Норвежки води от зони I и II	/	18,000	11,850	65,83	- 6,150	/	/	/	185,000	178,850
PT	SRX	89-C.	Морски лисици	Води на Съюза от зони VIII и IX	1 051,000	1 051,000	1 059,237	100,78	8,237	/	/	/	/	8,237
SE	COD	03AN.	Атлантическа треска	Скагерак	371,000	560,000	562,836	100,51	2,836	/	C	/	/	4,254
UK	DGS	15X14	Бодлива черно-морска акула	Води на Съюза и международни води от зони I, V, VI, VII, VIII, XII и XIV	0	0	1,027	Не се прилага	1,027	/	A	/	/	1,541
UK	GHL	514GRN	Черна писия	Гренландски води от зони V и XIV	189,000	0	0	Не се прилага	0	/	/	1,000	/	1,000
UK	HAD	5BC6A.	Пикша	Води на Съюза и международни води от зони Vb и VIa	3 106,000	3 236,600	3 277,296	101,26	40,696	/	/	/	/	40,696

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
UK	MAC	2CX14-	Скумрия	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc и VIIIe; води на Съюза и международни води от Vb; международни води от зони IIa, XII и XIV	179 471,000	275 119,000	279 250,206	101,50	4 131,206	/	/	/	/	4 131,206
UK	NOP	2A3A4.	Норвежки паут	IIIa; Води на Съюза от зони IIIa и IV	/	0	14,000	Не се прилага	14,000	/	/	/	/	14,000
UK	PLE	7DE.	Морска писия	VIIIc и VIIe	1 548,000	1 500,000	1 606,749	107,12	106,749	1,1	/	/	/	117,424
UK	SOL	7FG.	Обикновен морски език	VIIIc и VIIg	282,000	255,250	252,487	98,92	(- 2,763) ⁽⁸⁾	/	/	1,950	/	1,950
UK	SRX	07D.	Морски лисици	Води на Съюза от зона VIIIc	120,000	95,000	102,679	108,08	7,679	/	/	/	/	7,679
UK	WHB	24-N	Син мекид	Норвежки води от зони II и IV	0	0	22,204	Не се прилага	22,204	/	/	/	/	22,204

⁽¹⁾ Квоти, с които разполага дадена държава членка съгласно съответните регламенти относно възможностите за риболов, след като се вземат предвид размяната на възможностите за риболов в съответствие с член 16, параграф 8 от Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22), прехвърлянето на квоти в съответствие с член 4, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 847/96 на Съвета (ОВ L 115, 9.5.1996 г., стр. 3) или преразпределението и приспадането на възможностите за риболов в съответствие с членове 37 и 105 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

⁽²⁾ В съответствие с член 105, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1224/2009. Приспадане, равно на превишаването на улова * 1,00, се прилага във всички случаи на превишаване равно на или по-малко от 100 тона.

⁽³⁾ В съответствие с член 105, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

⁽⁴⁾ Буквата „А“ означава, че е приложен допълнителен коефициент на умножение 1,5 поради последователен прекомерен риболов през 2012, 2013 и 2014 г. Буквата „С“ означава, че е приложен допълнителен коефициент на умножение 1,5 поради факта, че за рибните запаси се прилагат специални многогодишни планове.

⁽⁵⁾ Останали количества, които не могат да бъдат приспаднати през 2014 г. по силата на Регламент (ЕС) № 871/2014, тъй като не е имало квоти или те не са били достатъчни.

⁽⁶⁾ Останали количества, свързани с прекомерен риболов през годините, предхождащи влизането в сила на Регламент (ЕО) № 1224/2009, и които не могат да бъдат приспаднати от друг запас.

⁽⁷⁾ По искане на Испания приспадането, дължимо през 2013 г., беше разсрочено за три години.

⁽⁸⁾ Това количество вече не е на разположение след заявлението на Обединеното кралство за прехвърляне съгласно Регламент (ЕО) № 847/96 и приложимо съгласно Регламент за изпълнение (ЕС) 2015/1170 на Комисията (ОВ L 189, 17.7.2015 г., стр. 2).